

## U.E.L.A.S.

Centre de formation spécialisé en linguistique  
Université d'Etudes et de Loisirs des Alpes du Sud  
2 rue Bayard 05000 GAP (France)  
Tel : 33 4 92 51 57 97 / Email : [uelas.gap@wanadoo.fr](mailto:uelas.gap@wanadoo.fr)  
Site : <http://www.uelasfrance.org>



**SÉJOURS LINGUISTIQUES  
APPRENDRE LE FRANÇAIS À GAP /  
LINGUISTIC STAYS  
TO LEARN THE FRENCH IN GAP  
SUMMER 2018**



### CALENDRIER / SCHEDULE

Lesson schedule as defined by the European Language Commission

#### COURS D'ÉTÉ 2018 À GAP / SUMMER COURSES 2018 IN GAP

- Du lundi 16 juillet au samedi 11 août 2018 /
- From Monday 16<sup>th</sup> July to Saturday 11<sup>th</sup> August 2018

**Vous pouvez venir le nombre de semaines que vous voulez (1 à 4 semaines au choix) :**  
You can choose how long you want to stay (1 to 4 weeks as desired) :

**Arrival/departure possible the Saturday or the Sunday !**

Du 16 juillet au 21 juillet 2018	/	From 16 <sup>th</sup> July to 21 <sup>st</sup> July 2018
Du 23 juillet au 28 juillet 2018	/	From 23 <sup>th</sup> July to 28 <sup>th</sup> August 2018
Du 30 juillet au 04 août 2018	/	From 30 <sup>th</sup> August to 4 <sup>th</sup> August 2018
Du 06 août au 11 août 2018	/	From 6 <sup>th</sup> August to 11 <sup>th</sup> August 2018

#### TOUTE L'ANNÉE / ALL YEAR ROUND

Planning sur mesure / Planning to measure

- Accueil de groupes / Reception of groups
- Cours particuliers / One to One
- Cours en petit groupe (pour la population locale) / Small Group (Gap people)
- TFI AND BRIGHT FR (International French Test) - ETS EUROPE and Kangourou Provence

*A vous de choisir votre période de stage ! / You decide how long you want your stay to last!*

## FORMULES DE SÉJOUR PROPOSÉES / PACKAGES OFFERS

### COURS EN ETÉ - SUMMER COURSES

A l'UELAS, on vous propose plusieurs choix d'options pour agrémenter votre séjour comme vous souhaitez :

-Formule 2 = "Détente", cours + hébergement au choix + activités au choix

-Formule 1 = "Studieuse", seulement les cours

At UELAS, we offer you the choice between several different options which will complement your stay :

-Formula 2 = "Relaxation" lessons + a choice of accommodation\* + a choice of activities\*

-Formula 1 = "Study", only lessons

### FORMULES / PACKAGES

-Formule 1 (cours seulement) / Package 1 (only lessons)

-Formule 2 (enseignement + hébergement + activités au choix)

Package 2 (course + accommodation\* + activities\*)

### ACTIVITÉS / ACTIVITIES

**NOUVEAU** : Pour ceux qui choisissent les formules 1 ou 2, qui veulent profiter de leur séjour à Gap pour faire un peu de sport, découvrir nos très belles vallées montagnardes, se baigner dans la mer, s'immerger dans la culture française tout en voulant se garder du temps pour flâner, nouvelles formules d'activités hebdomadaires vous sont proposées.

**NEW**: For all those who choose the formula 1 or 2 and who want to take advantage of their stay in Gap to do a little sport, discover our very beautiful mountain valleys, bathe in the sea and to immerse themselves in the French culture while having time to stroll, we propose new packages of weekly activities.

### HÉBERGEMENT / ACCOMMODATION (SUMMER ONLY)

-Option A (Famille d'accueil en 1/2 pension) / Option A (French family with half-board)

-Option B (Résidence étudiante) / Option B (Students' residence)

*chambre individuelle et forfait petit-déjeuner 6/7 / Students' residence in private bedroom and package breakfast 6/7*

-Option C (Résidence étudiante) / Option C (students' residence)

*(chambre partagée et forfait petit-déjeuner 6/7) / Students' residence in shared bedroom and package breakfast 6/7*

-Option D (Autre hébergement possible : appartements) / Option D (Other possible accommodation : flats)

*à réserver au plus tôt (170 - 250 € par semaine selon superficie et équipements) /*

*to be booked as early as possible (170 € - 250 € per week depending on the surface and the facilities)*

### TOUTE L'ANNEE / ALL YEAR ROUND

-Option A (Famille d'accueil en 1/2 pension) / Option A (French family with half-board)

### TOUTE L'ANNÉE / ALL YEAR ROUND

**ACCUEIL DE GROUPES (jusqu'à 75 étudiants) / RECEPTION OF GROUPS (to 75 students)**

Accommodation at French family with half-board and programs to measure

**COURS PARTICULIERS (ONE TO ONE), planning and programm to measure**

**COURS ONE TO ONE « SPÉCIAL COUPLES », planning and program to measure**

**SMALL GROUP (PLANNING TO MEASURE) :**

**GROUP FEWER THAN 4 PERS AND GROUP BETWEEN 5 AND 8 PERS**

**TFI OR BRIGHT FR (International French Test), organized as of 4 candidates**

## U.E.L.A.S.

Université d'Études et de Loisirs des Alpes du Sud  
Séjours linguistiques FLE personnalisés  
www.uelasfrance.org

## TARIFS 2017-2018 / FEES 2017-2018 SUMMER 2018

### SÉJOURS LINGUISTIQUES À GAP LINGUISTIC STAYS IN GAP

#### SUMMER 2018

**SUPER TARIFS !!! GREAT FEES !!**

<p><b>FORMULA 1 : COURS SEULEMENT / LESSONS ONLY</b> COURSES : 20 lessons of 45 minutes / week + 1 education activity* of 120 minutes (unique fee/week/person) <b><i>No increase again this year !!</i></b></p>
<p><b>300 Euro</b></p>

<p><b>FORMULA 2 : COURS + HÉBERGEMENT / COURSES + ACCOMMODATION</b> 20 lessons of 45 minutes + 1 education activity* of 120 minutes / week + choice of accommodation (unique fee/week/person)</p>		
<p>FAMILY Private room + half-board (240€)</p>	<p>STUDENTS' RESIDENCE A Private room + breakfast (135 €)</p>	<p>STUDENTS' RESIDENCE B Shared room + breakfast (108 €)</p>
<p><b>540 euro</b></p>	<p><b>437 euro</b></p>	<p><b>408 euro</b></p>

#### **ACTIVITÉS / ACTIVITIES - No increase again this year !!**

Benefit of your stay Gap to go in for sport a little hike, mountain bike, bathing in the big lake of Serre-Ponçon, ride, the Sculpture on wood), discover our very beautiful valleys mountains, bathe in the Mediterranean Sea, immerse you in the French culture to understand better and speak French!

Furthermore, the Director of the UELAS is always with you to use and optimize this time!

-A single price : 42 euro / pers / activity (including : guide + transport + specific equipment + managerial employee UELAS).

-New : 21 euro / pers / half activity (without transport)

Para-gliding or seaside outing (Marseille or île de Porquerolles) for a little extra cost.

**As of the 3rd paid week and any selected formula, you will have a present.**

#### **TOUTE L'ANNÉE / ALL YEAR ROUND**

<p><b>ACCUEIL DE GROUPES (jusqu'à 75 étudiants) / RECEPTION OF GROUPS (to 75 students)</b> To have an accurate estimate, please contact us at <a href="mailto:uelas.gap@wanadoo.fr">uelas.gap@wanadoo.fr</a></p>
<p><b>COURS PARTICULIERS (ONE TO ONE), PLANNING TO MEASURE: 51 € / hour (= 60 min)</b> <b>CLASSES ONE TO ONE « SPÉCIAL COUPLES » (PLANNING TO MEASURE) : 51 € / hour (= 60 min)</b></p>
<p><b>SMALL GROUP (PLANNING TO MEASURE) - all year round</b> <b>GROUP FEWER THAN 4 TRAINEES : 51 € / by the number of tainees (of the hour)</b> <b>GROUP BETWEEN 5 AND 8 TRAINEES : 15 € / hour = 60 min / pers</b></p>
<p><b>TFI and BRIGHT FR (International French Test) :</b> <b>140 € (obligatory registration in the test center), organized as of 4 candidates</b></p>

UELAS is a non-profit making organisation which pays special attention that its prices are not prejudicial to its students.  
Being as such we demand a compulsory membership for each student to be paid in addition to the lessons and activities.

**Annual membership 2017-2018 : 10 Euro / person**  
**Participation teaching equipment : 10 euro / person**

**MODALITÉS D'INSCRIPTION ET DE RÈGLEMENT  
REGISTRATION AND PAYMENT PROCEDURE  
2017-2018**

**INSCRIPTION / REGISTRATION**

**1/SUMMER : Pre-registration**

- Registration form, completed, dated and signed + 1 identity photo by mail**
- 1 deposit of 300 Euro** (which will be deducted from the cost of the course), or payment (or proof of payment) of the total sum due, **BEFORE YOUR ARRIVAL!!**
- The balance of registration fees is payable **at the latest on the first day of the course** with annual membership.
- An personal insurance (copy)

**CANCELLATION**

- Deposits are not reimbursed unless a course is cancelled by the UELAS, or your visa application is refused (in which case we need proof of refusal by the Embassy). In the latter case, we retain 100 € processing fees.
- No reimbursement will be made for late arrival after the course has started, departure before the end of the course, a change in the package requested or the student withdrawing from the course. All courses started are payable in full.**
- UELAS advises to subscribe personally a travel cancellation insurance in their country of residence!

**VISAS**

The Pre-registration certificate is very important for people from outside the European Union who require a visa. You should enquire as soon as possible at the French Embassy or from the consulate near your home and ask them how to get a visa for tourism.

**INSURANCE**

The Université d'Études et de Loisirs des Alpes du Sud has a civil insurance policy, in accordance with current regulations. Before leaving home, we advise you to take out an individual insurance policy covering all risks incurred during your journey and your stay (illness, repatriation, loss or theft of personal belongings, material or physical damage caused to or by a third party). European Union nationals must obtain the E.H.I.C. - European Health Insurance Card (free) in their own country.

**GRANTS**

The Université d'Études et de Loisirs des Alpes du Sud does not give grants. Any requests should be addressed directly to the cultural office of the French Embassy in your own country.

**2/RECEPTION OF GROUPS, ONE TO ONE, SMALL GROUP OR FOR TFI : contact UELAS**

**MODES DE RÈGLEMENT / MEANS OF PAYMENT : All banking fees will be charged to the student**

**-BANK TRANSFER : IBAN + BIC (SWIFT), it's the best mean of payment !**

**IBAN** (International Bank Account Number) : FR76 1131 5000 0108 0041 2010 277 **BIC** : CEPAFRPP131

Our bank : CAISSE D'ÉPARGNE PROVENCE ALPES CORSE (CE PROVENCE ALPES CORSE)

Address : Agence Verdun - BP 93 - 05000 GAP Cedex - FRANCE

Account number : 08004120102, Key : 77, Establishment number: 11315, Code : 00001

IF the amount credited to us is less than the amount due, the UELAS will charge you for the difference.

**-IN CASH IN EURO** : This method of payment is strongly recommended for the payment of the balance of your fees.

**-CHEQUE IN EURO**

Payable to the UELAS and drawn on a bank in France. NB : if the cheque is not drawn on a bank in France, you will be charged banking charges. Personal foreign cheques are not accepted.

**-MONEY ORDER**

Please send the money order from your post office to the following address :UNIVERSITÉ D'ÉTUDES ET DE LOISIRS DES ALPES DU SUD to Betty FAURE, 2 Rue Bayard 05000 GAP - FRANCE

Please enclose a copy of your postal receipt with your pre-registration papers.

**-TRAVELLERS CHEQUES** : Payable to UNIVERSITÉ D'ÉTUDES ET DE LOISIRS DES ALPES DU SUD